



## Demande de reconnaissance en tant qu'exploitation

selon l'article 6 de l'ordonnance sur la terminologie agricole et la reconnaissance des formes d'exploitations du 7 décembre 1998 (OTerm).

### 1. Nom et adresse complète du requérant ou de la requérante

Nom		Prénom	
PID (si existant)		Date de naissance	
Rue		N°	
NPA		Localité	
N° et nom de la commune			
N° de téléphone		E-mail	
N° AVS		N° de contribuable	

### 2. Demande

Je vous demande de reconnaître mon entreprise agricole comme une exploitation au sens de l'article 6 de l'OTerm du 7 décembre 1998.

Mon exploitation est exploitée de façon indépendante depuis le (date)	
La demande est présentée à la suite de (motifs : création, reprise, séparation, etc.)	

### 3. Indications concernant les exploitations

#### Surfaces, bâtiments et droits de production propres à l'exploitation

<b>Nom ou désignation de l'exploitation</b>	
Surfaces en propriété et en location	(établir une liste à joindre à la demande)
Machines agricoles en propre	(établir une liste à joindre à la demande)



Bâtiments (désignation)		N°	Loué/en propriété	Capacité
Habitation				_____ pièces
Etable/rural				_____ pièces
Hangar				_____ m <sup>2</sup>
Autre	_____			_____
Autre	_____			_____
Autre	_____			_____

Fédération laitière, organisation de producteurs			
Acheteur de lait			
Quantité contractuelle	_____ kg	Autres contingents	
Remarques			

### Cheptel

Bétail détenu	Nombres
Vaches	
Bovins à l'engrais	
Jeune bétail	
Moutons/Chèvres	
Porcs d'élevage	
Porcs à l'engrais	
Chevaux	
Volailles	

### Autonomie de l'exploitation (organisation et main-d'œuvre)

Propre main-d'œuvre		dont employés	
Nom	Tâches sur l'exploitation		Taux d'occupation

Utilisation en commun des moyens de production	
Machines (désignation)	
Main-d'œuvre extérieure	_____ personnes à _____ % sur l'exploitation
Bâtiments (n° AI et désignation)	
Remarques	

<b>L'exploitation peut justifier de ces propres moyens de production au moyen de</b> (comptabilité, carnet d'exploitation, déclaration fiscale, etc.)	
---	--

#### 4. Lors d'un partage d'exploitation

Ancien(s) ou ancienne(s) partenaire(s)	Nom, Prénom		
Adresse		Degré de parenté	
Y a-t-il une demande simultanée de reconnaissance de sa/leur part ?		<input type="checkbox"/> Oui	<input type="checkbox"/> Non

#### 5. Signature

Le ou la soussigné·e atteste que les indications mentionnées ci-dessus sont conformes à la vérité :

Lieu et date		Signature	
--------------	--	-----------	--

#### 6. Base légale (art. 6 de l'OTerm du 7 décembre 1998)

<sup>1</sup> Par exploitation, on entend une entreprise agricole qui :

- a. se consacre à la production végétale ou à la garde d'animaux ou aux deux activités à la fois ;
- b. comprend une ou plusieurs unités de production ;
- c. est autonome sur les plans juridique, économique, organisationnel et financier et est indépendante d'autres exploitations ;
- d. dispose de son propre résultat d'exploitation, et
- e. est exploitée toute l'année.

<sup>2</sup> Par unité de production, on entend un ensemble de terres, de bâtiments et d'installations :

- a. que les limites désignent visiblement comme tel et qui est séparé d'autres unités de production ;
- b. dans lequel sont occupées une ou plusieurs personnes, et
- c. qui comprend une ou plusieurs unités d'élevage au sens de l'art. 11.

**La demande doit être adressée à Grangeneuve, Section Agriculture, Secteur Paiements directs, Route de Grangeneuve 31, 1725 Posieux, accompagnée des documents suivants :**

- extraits du registre foncier, contrat d'achat et/ou des baux à ferme
- liste des parcelles en propriété et louées
- liste des machines en propriété de l'exploitation
- bulletin de versement **préimprimé** ou confirmation d'ouverture de votre compte avec le numéro IBAN (le ou la titulaire du compte bancaire doit **exactement** correspondre à l'exploitant ·e)
- éventuellement d'autres documents qui peuvent prouver l'indépendance de l'exploitation